

# 商工奥州

OSHU CHAMBER OF COMMERCE AND INDUSTRY



2023 September Vol.174

令和5年9月15日発行(毎月15日発行)

CONTENTS

- P2 地域経済回復への「提言書」と7項目「要望書」を奥州市へ提出
- P3 奥州市景気動向調査
- P4 支所情報(江刺・衣川)
- P5 優良従業員表彰・第2回奥州の花火大会
- P6 中小企業者等事業継続緊急支援金のご案内
- P7 インボイス制度が始まります
- P7 インボイス制度についての説明会・相談会
- P8 会員事業所PRチラシ折り込みサービス「おうしゅうトクトク情報便」
- P8 令和5年度各種検定試験のご案内
- P8 10月の定期相談日
- P8 【リレーコラム】珈琲小休憩時間

発行 / 奥州商工会議所  
〒023-0818 岩手県奥州市水沢東町4  
Tel.0197-24-3141 Fax.0197-24-3148  
URL.<http://www.oshucci.com/>  
E-mail.[info@oshucci.com](mailto:info@oshucci.com)  
印刷 / 株式会社正和印刷



2023 アテルイの里「跡呂井田んぼアート」(水沢)

この会報は『電子版』でもご覧いただけます。(ホームページ <http://www.oshucci.com/>)

奥州商工会議所  
本所・支所  
所在地・連絡先

本所	〒023-0818 奥州市水沢東町4(水沢商工会館4階)	Tel. 24-3141 Fax. 24-3148
江刺支所	〒023-1111 奥州市江刺大通り3-14	Tel. 35-2514 Fax. 35-2506
胆沢支所	〒023-0403 奥州市胆沢若柳字相馬檀144	Tel. 46-3131 Fax. 46-3133
衣川支所	〒029-4332 奥州市衣川古戸403-6	Tel. 52-3518 Fax. 52-3199

奥州商工会議所  
ホームページ  
QRコード







## 地域経済回復への「提言書」と7項目「要望書」を奥州市へ提出

奥州商工会議所は8月28日（月）奥州市に対し、提言書（地域経済回復への提言）と要望書（地域振興・産業振興に関する要望）を提出しました。

商工会議所が行う意見要望活動は、毎年事業計画の重点項目に位置づけられており、毎年商工会議所の政策委員会が要望書の内容について精査、その後執行部会議を経て項目を決定し提出しております。この日は水沢グランドホテルにおいて、鎌田卓也会頭（写真左）が奥州市の倉成淳市長（写真右）に、地域経済回復についての重点項目を3項目に集約した「提言書」と地域振興・産業振興に関する7項目に集約した「要望書」を提出しました。

それに対し、倉成市長は「エネルギーや物価価格の高騰、人手不足問題など重要な課題であると認識している。十分に検討し、奥州市の経済改革に反映できるよう努めていきたい。」と応えました。

### 地域経済回復への提言

- 1) 地域企業の活力強化について
- 2) 地域経済の活性化について
- 3) 交流人口拡大策について

### 地域振興及び産業振興に関する要望

1. ILCの実現について
2. 奥州市への誘客促進について
  - 1) 衣川地域の南玄関口としての活用策について
  - 2) 観光客の受け入れ強化対策について
    - ①マイクロツーリズムの促進と観光関連事業・支援制度の創設
    - ②観光施設等への無料 Wi-Fi の整備
    - ③市内観光スポットの創設
    - ④水沢江刺駅のアクセス促進
  - 3) 水沢駅前再開発について
    - ①水沢駅の利用促進
    - ②メイプル跡地の活用
3. 道路整備及び周辺環境の整備について
  - 1) 国道4号線東バイパスの早期完成及び4車

- 線化の促進について
- 2) (仮称) 新金ヶ崎大橋の整備促進
4. 定住人口の増加策について
  - ①定住化促進の優遇制度創設・拡充
  - ②住みよい街づくりと土地の有効活用
  - ③転入者の住民登録の徹底
  - ④北上川流域地域との連携強化
  - ⑤周産期医療の確保
  - ⑥子育てしやすい街づくり
  - ⑦新設工業高校の誘致
5. 立地企業への戦略的道路空間の創出について
6. 地元企業の支援強化について
  - ①雇用確保対策
  - ②DX への取り組み
  - ③事業承継への支援
7. 商工会議所への支援について

包装を通じてより豊かな暮らし  
包装資材の総合メーカー

■段ボール ■包装資材一般 ■美装段ボール

<http://kamadan.jp/>

# 鎌田段ボール工業株式会社

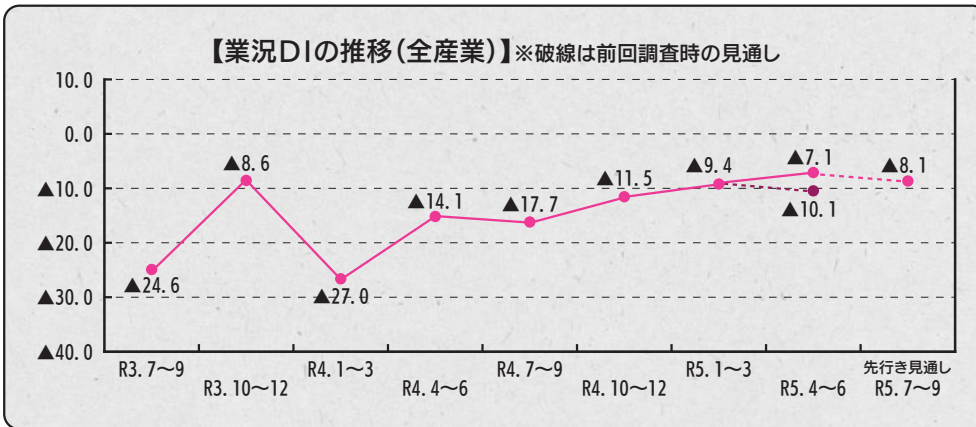
本社工場／奥州市水沢工業団地1-36

秋田工場／能代市扇田字山下117

TEL.0197(24)5185(代) FAX.0197(24)5190 TEL.0185(58)2711(代) FAX.0185(58)2712

今期結果のポイント

# 「業況・売上DI共に2期連続の改善 見通しは価格高騰の影響で依然厳しい見方」



奥州商工会議所が4半期毎に実施している景気動向調査で、今回（実績：令和5年4～6月・見通し：令和5年7～9月）調査の全産業合計の業況DIは▲7.1と、前回調査（▲9.4）から2.3ポイント改善した。業種別では小売業が▲2.4（前回調査▲13.3）と10.9ポイントの改善、

建設業が▲19.1（前回調査▲26.4）と7.3ポイントの改善、サービス業が13.4（前回調査4.6）と8.8ポイントの改善を示した。一方で卸売業が▲25.8（前回調査0.0）と25.8ポイントの悪化、製造業が▲15.4（前回調査▲11.3）と4.1ポイントの悪化を示している。向こう3ヵ月（7月～9月）の業況DIの先行き見通しについては▲8.1と、今期実績よりも悪化する見通しとなったが、前回の調査見通し（▲10.1）よりも改善した。業種別では製造・建設業で数値が改善の見通し、小売・卸売・サービス業で数値が悪化の見通しを示している。

全産業合計の売上DIは▲2.9と、前回調査（▲8.1）から5.2ポイント改善した。業種別では小売業が▲2.4（前回調査▲6.5）と4.1ポイントの改善、製造業が▲1.9（前回調査▲5.7）と3.8ポイントの改善、サービス業が22.4（前回調査3.0）と19.4ポイントの改善を示した。一方で卸売業が▲16.1（前回調査▲3.4）と12.7ポイントの悪化、建設業が▲31.9（前回調査▲28.3）と3.6ポイントの悪化を示している。向こう3ヵ月（7月～9月）の売上DIの先行き見通しについては▲8.5と、今期実績よりも悪化する見通しとなったが、前回の調査見通し（▲8.8）よりも改善した。業種別では製造・建設業で数値が改善の見通し、小売・卸売・サービス業で数値が悪化の見通しとなった。

新型コロナウイルスの感染症法上の位置づけが5類に移行された事で、景気は徐々に上向きの傾向が見え始めている。今回調査にも結果が表れており、全産業合計の業況DI・売上DI共に2期連続の改善を示している。特にコロナ禍の期間中影響が大きかった宿泊・飲食業を含めたサービス業で大幅な改善が見られた。

一方、経済を取り巻く環境は依然不透明で、向こう3ヵ月の見通しについては、エネルギー価格の高騰や資材各種商品の値上げが今後も続くとの予測から、業況DI・売上DI共に悪化の見通しとなった。業種間で温度差は見られるが全体として厳しい見方を示している。

自由意見では「値上げしても原価の上昇の方が大きい」「仕入単価・固定費の上昇に対して売上は減少」等未だ続く原材料価格の高騰に対する懸念の声が聞かれた。



写真はイメージ→

街から街へ  
暮らしから暮らしへ

**白金運輸株式会社**

本社／〒023-1132 岩手県奥州市江刺稲瀬字沼館69番地  
TEL. 0197-35-0111 FAX. 0197-35-0125  
<https://www.srg.co.jp>

トラック運送、保管・荷造・梱包、通関業、倉庫業、通運業

エアサイクルの家 11年連続着工棟数全国 No.1

建築の真髄を追求する

**千葉建設株式会社**

〒023-0891 奥州市水沢字内匠田39番地  
TEL: 0197-23-4018 FAX: 0197-23-4020

QRコード  
ホームページ



## 令和5年度商工関係優良従業員表彰

※申請締切は10月16日(月)まで

【表彰式】令和5年11月22日(水) 午後4時

【会場】プラザイン水沢(奥州市水沢佐倉河字後田29)

【申請料】日本商工会議所会頭連名表彰 10,000円(税込)  
岩手県商工会議所連合会会長連名表彰 9,000円(税込)  
奥州市市長連名表彰 8,000円(税込)  
奥州商工会議所会頭表彰 7,000円(税込)  
特別功労者表彰 10,000円(税込)

◇申し込みの際は、申請料を添えてお申し込み下さい。

(FAXによる申請はお受けできませんのでご了承ください)

◇申請用紙は今月号の「会報」付録、または、奥州商工会議所ホームページに掲載している申請書(エクセル形式)を使用して下さい。

(会報付録の申請書を使用する際、複数申請の場合はコピーして使用して下さい)

【表彰内容】(表彰基準日：令和5年4月1日)

〈日商表彰〉勤続30年以上(平成5年4月1日以前入社)の方

〈県連表彰〉勤続20年以上(平成15年4月1日以前入社)の方

〈市長表彰〉勤続10年以上(平成25年4月1日以前入社)の方

〈会頭表彰〉勤続5年以上(平成30年4月1日以前入社)の方

〈特別功労者表彰〉

- 優秀な発明、発見その他の創意工夫により、生産能率の向上に顕著な功績をあげた方。
- 事業場等の災害に際し、自己の危険を顧みず、人命を救助し、又は重要な施設、資材を保全した方。
- 事業所等の業務に精励、貢献し、従事する業務に関し特に功績のあったものとして衆人の模範と目される方。

## 【第2回奥州の花火大会】

開催日時：令和5年10月21日(土) 19:00~

※荒天の場合は、翌日同時刻開催

観覧場所：奥州市衣川「衣川小・中学校 校庭」

※打上場所：奥州市衣川(関袋橋付近)

駐車場：奥州市衣川総合支所含む周辺駐車場(約1000台)

・無料シャトルバス① プーキーファーム(旧東北ニュージージーランド村)⇄衣川小中学校

・無料シャトルバス② 前沢駅東口⇄衣川小中学校

打上数量：9000発(予定)

詳細は当所HPにてご確認ください。

☺☺ Face to Face

この街と生きていく

信 水沢信用金庫

本店/奥州市水沢字日高西72番地1

TEL/0197-23-5191



支障  
木

伐採 伐枝 芯止  
承ります。(見積無料)

木の床屋さん アースプランニング

080-1694-1268 渡辺

岩手県奥州市胆沢小山字大師堂467番地  
FAX 0197-47-2046

# 支所情報

## a branch office information



江刺支所

### 第38回江刺産業まつりが開催されます！

物産のまち江刺として知られる江刺産業まつりの開催が決定いたしました。

昨年は、新型コロナウイルス感染症対策として1日のみの縮小開催でしたが、今年はコロナ禍前に戻した形で2日間の開催となります。「江刺金札米」や「江刺りんご」などの農産物をはじめ、「岩谷堂羊羹」などの特産品の販売、伝統工芸品である岩谷堂筆笥の展示・製作実演など江刺の魅力をたっぷりと堪能することができます。

また、小中学生を対象とした「ものづくり教室」や年祝連の演舞披露などのイベントも盛りだくさんです！皆様のご来場をお待ちしております。

◆開催日時／令和5年10月28日（土）9：30～15：30  
29日（日）9：30～15：00

◆場 所／JA江刺本店前駐車場

#### 《出店者募集！》

- 出店対象：江刺地域の会員事業所ほか
- 出店料：1コマ 5,000円  
※1コマ（3.0m×3.0m）最大2小間まで可
- 〆 切：9月29日（金）※先着順  
※テント・テーブル・イス等は各自で準備願います



お問合せ先 江刺支所地域支援課（TEL35-2514）まで

衣川支所

### 衣川ぐるっと！まるごと市場開催！！

ー参加店を巡ってお買い物、  
抽選で賞品プレゼント！ー

開催期間／10月21日（土）～29日（日）

衣川地域の参加店がおすすめの商品やお得なサービス、限定メニューなどをご用意し皆様のお越しをお待ちしております。

#### ☆抽選で30名様に賞品プレゼント！！

参加店でお買い物された方に応募シール1枚進呈。3店で買い物をし応募シール3枚集めて参加店に応募してください。

問合せ先：衣川支所【52-3518】

秋の里山を  
ぐるっと回り  
地元の魅力を新発見！



#### 〔賞品〕

- 特選いわて奥州牛  
10,000円相当 5名
- 新鮮直送！三陸海の幸詰合せ  
10,000円相当 5名
- 黒滝温泉・国見平温泉  
入浴券6枚 20名  
(賞品の選択はできません)

## 特定技能外国人 人材紹介サービス



人材紹介

各手続

入社後

＼すべてサポートいたします！

株式会社ジュリアン  
奥州市水沢佐倉河字後樋41-1

気軽にお問い合わせください  
TEL 0197-22-6568 担当 内海・今野

#### 受入分野

農業分野 建設分野 介護分野  
自動車整備分野 外食業分野  
飲食料品製造業分野 他

岩手県内のエネルギー価格高騰の影響を受けている中小企業者の皆さまへ

令和5年度

# 中小企業者等 事業継続緊急支援金のご案内

令和4年度事業で  
申請された方も  
再度申請出来ます



新型コロナウイルス感染症の影響による売上減少に加え、エネルギー類の価格高騰の影響を受けている中小企業者の皆さまの事業継続に向けて支援金を支給します。  
詳しくは募集要項をご確認の上申請して下さい。

## 支給要件

3つの要件をいずれも満たしている必要があります

### 要件① [売上減少]

令和5年4月から令和5年9月までの期間のうち、いずれか1か月の売上が平成31年4月から令和4年9月までの中の任意の年の同月比で20%以上減少

### 要件② [エネルギー価格の上昇]

売上が20%以上減少した月に、事業のために支払ったエネルギーの単価が令和3年同月の単価と比較して増加している

### 要件③ [事業継続]

申請時点において事業を営んでおり、今後も事業継続の意志があること

## 対象者



県内に本店所在地（個人の場合は確定申告に記載の住所）がある中小企業者等



対象とならない事業者

- 大企業及びみなし大企業 ●農林漁業収入を主とする事業者
- 政治団体 又は 宗教上の組織 若しくは 団体 ●その他 支給基準を満たさない事業者

## 支給額

法人等

15万円

※事業所単位での支給です  
(店舗等の事業所単位では  
ありません)

個人事業者

7.5万円

奥州市で法人15万円、個人7.5万円の上乗せを行います。  
※手続き不要。当支援金に上乗せして振込いたします。  
※対象とならない場合もあります。

## 申請期間

令和5年8月7日(月)～  
11月30日(木)

※当日消印有効

## 申請方法

裏面必要書類を郵送いただくか下記窓口まで  
ご持参ください。

※窓口は混雑が予想されるため、事前の予約をお願いします。

お申込み・お問合せ先

奥州商工会議所

本所

奥州市水沢東町4  
TEL.24-3141

江刺支所

奥州市江刺大通り3-14  
TEL.35-2514

胆沢支所

奥州市胆沢若柳字相馬壇144  
TEL.46-3131

衣川支所

奥州市衣川古戸403-6  
TEL.52-3518



# 10月から インボイス制度が 始まります!!



令和5年10月1日から  
消費税の仕入税額控除の方式として  
「インボイス制度」が始まります。  
インボイスを発行するためには、  
税務署への登録申請が必要となります。

小冊子「中小企業者・小規模事業者のための  
インボイス制度対策」(写真)  
を当所にて無料配布しております



## 登録申請はお早めに!!

水沢税務署では、インボイス制度についての  
説明会・相談会を開催しています。

**要予約!**

開催日	開催時間	内容	留意事項
9月29日(金)	10:00 ~12:00	・インボイス制度説明会 (消費税の仕組みから知りたい方向け) ・登録要否相談会	9月27日(水) 17時までに お電話でそれぞれ 予約願います。
	13:30 ~15:30	・インボイス制度説明会 ・登録要否相談会	

※「登録要否相談会」は、登録するか否かを検討されている方に必要な情報を個別にご案内する相談会です。

- 開催場所・・・水沢税務署 2階会議室 (奥州市水沢西上野町3-5)
- 定員・・・各回 **15名**

ご予約の連絡先・問合せは、  
(午前の部) 水沢税務署個人課税第一部門 ☎0197-24-5720  
(午後の部) 水沢税務署法人課税部門 ☎0197-24-5948 まで



## 「商工奥州」広告掲載事業所募集中!!

事業所の活動や、会社のPR広告  
として、是非ご利用下さい。

毎月約2,800事業所と、約200  
の関係団体に届けられています。

※お問合せは  
地域振興課まで。Tel24-3141



- 原稿サイズは次の2種類です。
- 1回掲載、連続掲載、様々出来ます。  
(6回掲載の場合は1回分無料になります)

1段：1/2  
1回 5,500円

1段：全部  
1回 11,000円



会員事業所PRチラシ  
折り込みサービス!!

# 奥州 トクトク 情報便

大好評!!

奥州商工会議所では、会員事業所の商品やサービスのPRチラシを、当所会報「商工奥州」に同封して、当所会員事業所や関係機関（行政等公共施設、市内学校）など約2,700社にお届けするサービス「おうしゅうトクトク情報便」を行っています。

企業の新商品の宣伝、各種イベント案内、歓送迎会や忘年会等飲食サービス、金融商品、保険商品、旅行商品、車検・修理サービス等等、様々なサービスにご利用可能です。

ダイレクトメールと比べて、こんなにおトクです!!

【ダイレクトメール】 @84×2,700社=226,800円  
【とくとく情報便】



- チラシA4判 / **22,000円!!!** (税込)
- チラシA3判 / **33,000円!!!** (税込)



## 令和5年度各種検定試験のご案内

現在募集中の検定は下記の通りです。

検定	会場	級	施行日	募集期間
第229回 珠算	水 沢	1~3級	令和5年10月29日(日)	9月4日~9月21日

※お問い合わせは、本所・江刺、胆沢、衣川各支所の検定担当までどうぞ。



来月の  
定期相談日  
10月

### 【経営相談】

**10月4日(水)** 午後2時~4時

本所会議室  
相談員: 税理士 及川和人

### 【融資相談】 ※国民生活事業

**10月11日(水)・24日(火)**

午前10時~正午 本所相談室  
午後 1時~午後3時 江刺支所相談室  
相談員: 日本政策金融公庫一関支店

### 【法律相談】

**10月17日(火)** 午後2時~4時

本所会議室  
相談員: 岩手銀河法律事務所



珈琲  
小休憩  
時間  
coffee break

「あんなに気を付けていたのにな…」

新型コロナの感染症法の位置づけが「5類」になったことで、行楽地は人も多くなり、夜の懇親会等も行われるようになってきました。そのような中でも私はその後もマスクを着用し、手指消毒もしておりました。割りと予防意識は高い方と想っていたのですが…、8月にコロナに感染してしまいました。

担当している業務的に、イベント開催に向け準備が本格的に始まったところでイタイ離脱になってしまいました(涙)。

当所ではこれから「奥州秋まつり」「花火大会」等イベントを続々開催いたします! 私も今は回復して、業務の遅れを取り戻すべく汗を流しております。

感染者数は県内が全国で最多、特に当地域が最も多い状況のようですので、皆さまコロナには十分にお気をつけて頂きまして、イベントの方にも是非お越しください。

(編)